Úřední věstník
Evropské unie

CS
Řada L

2023/2882

19.12.2023

PROVÁDĚCÍ NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) 2023/2882

ze dne 18. prosince 2023,

kterým se pozastavují opatření obchodní politiky týkající se určitých výrobků pocházejících ze Spojených států amerických uložená prováděcími nařízeními (EU) 2018/886 a (EU) 2020/502

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 654/2014 ze dne 15. května 2014 o výkonu práv Unie za účelem uplatňování a prosazování pravidel mezinárodního obchodu a o změně nařízení Rady (ES) č. 3286/94, kterým se stanoví postupy Společenství v oblasti společné obchodní politiky k zajištění výkonu práv Společenství podle mezinárodních obchodních pravidel, zejména pravidel sjednaných v rámci Světové obchodní organizace ([1]), a zejména na čl. 7 odst. 3 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

(1) Dne 20. června 2018 přijala Komise prováděcí nařízení Komise (EU) 2018/886 ([2]) o některých opatřeních obchodní politiky týkajících se určitých výrobků pocházejících ze Spojených států amerických, které stanoví uplatňování dodatečných cel na dovoz řady výrobků pocházejících z USA do Unie, a to takto:

a) v první fázi dodatečná valorická cla se sazbou ve výši 10 % a 25 % na dovoz výrobků uvedených v příloze I uvedeného nařízení, podle toho, jak je v dotčené příloze stanoveno, vstoupila v platnost dne 21. června 2018 a měla se uplatňovat, dokud USA nepřestanou na výrobky z Unie uplatňovat svá ochranná opatření;

b) ve druhé fázi další dodatečná valorická cla se sazbou ve výši 10 %, 25 %, 35 % a 50 % na dovoz výrobků uvedených v příloze II uvedeného nařízení, podle toho, jak je v dotčené příloze stanoveno, by se měla uplatňovat ode dne 1. června 2021 nebo ode dne, kdy Orgán WTO pro řešení sporů přijal rozhodnutí o tom, že ochranná opatření USA nejsou v souladu s příslušnými ustanoveními Dohody o zřízení Světové obchodní organizace (dále jen „WTO“), nebo ode dne jeho oznámení tomuto orgánu, pokud toto nastane dříve, dokud USA nepřestanou na výrobky z Unie uplatňovat svá ochranná opatření.

(2) Dne 7. dubna 2020 přijala Komise prováděcí nařízení Komise (EU) 2020/502 ([3]), které stanoví uplatňování dodatečných cel na dovoz určitých výrobků pocházejících z USA do Unie, a to takto:

a) v první fázi dodatečná valorická cla se sazbou ve výši 20 % a 7 % na dovoz výrobků uvedených v čl. 1 odst. 2 písm. a) uvedeného nařízení vstoupila v platnost dne 8. května 2021 a měla se uplatňovat, dokud USA nepřestanou na výrobky z Unie uplatňovat svá ochranná opatření;

b) v druhé fázi by se měla na dovoz výrobků uvedených v čl. 1 odst. 2 písm. b) uvedeného nařízení uplatňovat další dodatečná valorická cla ve výši 4,4 %, a to ode dne 8. února 2023 nebo ode dne přijetí rozhodnutí o tom, že ochranná opatření USA nejsou v souladu s příslušnými ustanoveními Dohody o WTO, orgánem WTO pro řešení sporů nebo jeho oznámení tomuto orgánu, pokud toto nastane dříve, do doby, než přestanou ochranná opatření USA platit.

([1]) Úř. věst. L 189, 27.6.2014, s. 50; ve znění nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2021/167 ze dne 10. února 2021 (Úř. věst. L 49, 12.2.2021, s. 1).

([2]) Prováděcí nařízení Komise (EU) 2018/886 ze dne 20. června 2018 o některých opatřeních obchodní politiky týkajících se určitých výrobků pocházejících ze Spojených států amerických a o změně prováděcího nařízení (EU) 2018/724 (Úř. věst. L 158, 21.6.2018, s. 5).

([3]) Prováděcí nařízení Komise (EU) 2020/502 ze dne 6. dubna 2020 o některých opatřeních obchodní politiky týkajících se určitých výrobků pocházejících ze Spojených států amerických (Úř. věst. L 109, 7.4.2020, s. 10).

(3) Dne 31. května 2021, v návaznosti na společné prohlášení EU a USA zveřejněné dne 17. května 2021, v němž se EU a USA dohodly na tom, že „vytyčí cestu, která ukončí spory ve WTO v návaznosti na uplatňování cel na dovoz z EU ze strany USA podle paragrafu 232“, přijala Komise prováděcí nařízení Komise (EU) 2021/866 ([4]), kterým bylo pozastaveno uplatňování dodatečných valorických cel na výrobky pocházející ze Spojených států amerických uvedené v příloze II prováděcího nařízení (EU) 2018/886 do 30. listopadu 2021.

(4) Dne 31. října 2021 Evropská unie a Spojené státy oznámily, že do dvou let dospějí k ujednání – známému jako globální ujednání o udržitelné oceli a hliníku – s cílem řešit nadměrnou netržní kapacitu a intenzitu emisí ocelářského a hliníkového průmyslu. Jakmile by takové ujednání bylo uzavřeno, znamenalo by odstranění cel USA na dovoz výrobků z oceli a hliníku z EU. Dne 31. října 2021 Spojené státy rovněž oznámily zavedení celních kvót na dovoz výrobků z oceli a hliníku z EU do USA do 31. prosince 2023. V návaznosti na toto oznámení přijala Komise dne 26. listopadu 2021 prováděcí nařízení Komise (EU) 2021/2083 ([5]), kterým se pozastavilo uplatňování dodatečných valorických cel uložených prováděcími nařízeními (EU) 2018/886 a (EU) 2020/502 do 31. prosince 2023.

(5) Ačkoli Evropská unie a Spojené státy jednání o globálním ujednání o udržitelné oceli a hliníku na summitu dne 20. října 2023 neuzavřely, uznaly, že dosáhly značného pokroku při identifikaci zdrojů nadměrné netržní kapacity a dosažení lepšího porozumění nástrojům k řešení intenzity emisí v odvětví oceli a hliníku.

(6) Po uzavření summitu EU-USA, který se konal dne 20. října 2023, informovaly Spojené státy Komisi, že mají v úmyslu prodloužit stávající celní kvóty na dovoz výrobků z oceli a hliníku z EU do USA o další období.

(7) Komise může jménem Unie změnit prováděcí nařízení (EU) 2018/886 ([6]) a (EU) 2020/502 ([7]), považuje-li to za vhodné s ohledem na úpravy nebo změny ochranných opatření USA.

(8) Unie by proto měla pozastavit uplatňování dodatečných valorických cel uložených prováděcími nařízeními (EU) 2018/886 a (EU) 2020/502 do dne 31. března 2025.

(9) Toto pozastavení se považuje za nezbytné s ohledem na prodloužení platnosti celních kvót Spojenými státy a k tomu, aby Unie a Spojené státy mohly pokročit v probíhající spolupráci, a to i s ohledem na odstranění svých příslušných cel.

(10) Komise by měla pozastavení průběžně přezkoumávat s ohledem na vývoj situace, například na vývoj, který by mohl zhoršit podmínky pro vývoz z Unie, na který se i nadále vztahují ochranná opatření USA, včetně celních kvót.

(11) Pozastavením není dotčen postoj Unie, že ochranná opatření USA zůstávají neslučitelná s Dohodou o WTO.

(12) Opatření stanovená tímto nařízením jsou v souladu se stanoviskem Výboru pro obchodní překážky, zřízeného nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2015/1843 ([8]),

([4]) Prováděcí nařízení Komise (EU) 2021/866 ze dne 28. května 2021, kterým se pozastavují opatření obchodní politiky týkající se určitých výrobků pocházejících ze Spojených států amerických uložená prováděcím nařízením (EU) 2018/886 (Úř. věst. L 190, 31.5.2021, s. 94).

([5]) Prováděcí nařízení Komise (EU) 2021/2083 ze dne 26. listopadu 2021, kterým se pozastavují opatření obchodní politiky týkající se určitých výrobků pocházejících ze Spojených států amerických uložená prováděcími nařízeními (EU) 2018/886 a (EU) 2020/502 (Úř. věst. L 426, 29.11.2021, s. 41).

([6]) 7. bod odůvodnění prováděcího nařízení (EU) 2018/886.

([7]) 19. bod odůvodnění prováděcího nařízení (EU) 2020/502.

([8]) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2015/1843 ze dne 6. října 2015, kterým se stanoví postupy Unie v oblasti společné obchodní politiky k zajištění výkonu práv Unie podle mezinárodních obchodních pravidel, zejména pravidel sjednaných v rámci Světové obchodní organizace (kodifikace) (Úř. věst. L 272, 16.10.2015, s. 1).

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Uplatňování dodatečných valorických cel se sazbou 10 %, 25 %, 35 % a 50 % na dovoz výrobků uvedených v příloze I a II prováděcího nařízení (EU) 2018/886 se pozastavuje ode dne 1. ledna 2024 do dne 31. března 2025.

Článek 2

Uplatňování dodatečných valorických cel se sazbou 20 %, 7 % a 4,4 % na dovoz výrobků uvedených v čl. 1 odst. 2 písm. a) a b) prováděcího nařízení (EU) 2020/502 se pozastavuje ode dne 1. ledna 2024 do dne 31. března 2025.

Článek 3

Toto nařízení vstupuje v platnost dnem 1. ledna 2024.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 18. prosince 2023.

Za Komisi
předsedkyně
Ursula VON DER LEYEN